





# Vége a vakációnak!

## Az új iskolaévben Tel-Avivba is eljut az oktatási televízió

### Bővítik a szakmai oktatás hálózatát

Vasárnap, szeptember első napján országwide megkezdődik a tanév és 200 ezer tanuló és arab kis és nagy diák megkezdte a tanulást az ország 5400 különböző foku tanintézetében. A diákok közül mintegy 70 ezer az arab nyelvű iskolákban. Ezek az adatok vonatkoznak — Kelet-Jeruzsálem kivételével — a feladatokkal terhelten lakó iskolákban tanuló gyerekeknek. Tel-Avivban, az ország legnépesebb városában 325 iskolában kezdődött a tanév, azaz 600 arab nebulót, köztük 1000 tanuló. A városi oktatási költségvetés az idén 40,3 millió font, azaz a városi költségvetésének közel az egynegyedét. Tel-Avivban az iskolák gyerekei apadásnak, ami maga maga vonta, hogy az utóbbi év folyamán tucatnyi óvodát és 6-8 elemi iskolát kellett bezárni a diákok hiánya miatt.

Ugyanakkor a város közoktatási osztálya nagyszabású iskolaeépítési programot vezet meg, amelynek során a városi iskolákat építik, de elsősorban a már meglévő iskolák további osztályokkal bővítését. Hét iskola csukott be, mert nem kap az idén, míg a további fejlődésben visszamaradt iskolák számára új tantervet. Sok új tanterv készült, amelyek között foglaltak a köztudott, hogy a sikertelme gyermekeiknek ahhoz, hogy építsék új tantervet. Az iskolafejlesztési program keretében 19 elemi 170 tantervet, 18 iskolában a gyerekek a tanító utáni pótkönyvtárban részesülnek. A televízió — legalábbis az oktatási televízió — az új évben Tel-Avivba is, ahol az alapfokú iskolában helyezték el a tv-készülékeket. A rendkívüli oktatási hálózat keretében olyan gyermekeknek, akik ziliát családai állapotuk miatt visszamaradtak a tanulásban és ezért indokolt oktatásra szorulnak, kilenc iskolában további 8 új tantervet nyitnak. Az országos oktatási hálózatot 5 osztályhoz jutnak.

nyokikörében terjesztették. Ez az ádátlan állapot számos visszaélésre adott okot, mert a tanítók maguk határozták meg, hogy milyen szerző, milyen kiadású könyvet alapján fogják oktatni a gyermekeket. A multban egy „új tankönyv” kiadásához elég volt, ha megváltoztatták a fejezetek sorrendjét, vagy egy bevezetőt írtak a könyvhöz és ezzel oldalszám-módosulást történt. Ez elég ok volt arra, hogy a szülőket új tankönyv-vásárlásra kényszerítsék. A jövőben ilyesmi nem fordul elő — ígéri az illetékesek.

Fuchs Avrán

## Az ujságokból

### Az agresszió ára

(LAMERCHAV, a Kibuc Hámehuchád lapja). — Az utóbbi napokban ismét erősödik Jordánia agressziós magatartása. Es ami a Bét Seán völgyében történt, annak értékelésére nehéz szavakat találni. Izrael megfelelően védekezett, de az eddigi tanulságok szerint nem hihetjük, hogy a végére értünk az összefüggések sorozatának. Mégis szögezzük le, ki tudja hányadszor: csak a jordániaiakon múlik, hogy béke lesz-e a határ két oldalán. Vagy háborus események jellemzik majd a helyzetet. Izrael békét akar a határai mentén és biztonságot minden polgára számára. Nem mondhatunk le az önvédelem jogáról és ezért éber figyelemmel örökösünk határaink biztonságáért. A Jordán túoldaláról érkező támadók megadják az árát minden akciójuknak.

### Szolidárisak vagyunk a csehszlovák kommunistákkal XIV. pártkongresszusával

(KOL HAAM, az izraeli kommunista párt lapja). — A csehszlovák kommunista XIV. pártkongresszusa felhívást küldött a világ kommunista pártjaihoz és erkölcsi támogatást kér. Azért kéri a csehszlovák kommunisták, hogy melléjük álljunk, mert normalizációt akarnak a Szovjetunió által lerohanat hazájukban. Arra kéri a csehszlovák elvtársaink a világ kommunistáit, hogy győzzék meg az orosz, a lengyel, a magyar, a bolgár és a kelet-német pártok vezetőit, térjenek jobb belátásra és hadseregeik hagyják el Csehszlovákiát. A világ sok kommunista pártja viszonyult pozitívan a csehszlovák elvtársak felhívásához. A spanyol, a belga és az ausztrál párt egyetelmű nyilatkozatban vállalt szolidaritást a nehéz körülmények között megtartott XIV. csehszlovák pártkongresszussal.

Mi, izraeli kommunisták is a csehszlovák elvtársak mellett vagyunk szívvel-lellekkel a betolakodók elleni néhez harcukban, s kívánjuk, hogy hazájuk mielőbb szabad legyen és folytassák pártjuk programjának megvalósítását azon az úton, ahogy ők maguk jónak látják.

### Moszkvában nem így gondolták...

JERUSALEM POST, angolnyelvű napilap). — Imponáló, hogy milyen állhatatosan vigyáz a gerincére a csehszlovák nép. Az oroszok meglepődtek, azt hitték, hogy néhány napon belül hozzájárulnak a „normalizációhoz”, mert az egykori sztálinista gárda kezére juttassák a hatalmat és a nép — az Istenada nép — kénytelen lesz valami együttműködés-félt tanúsítani. Még arra is futja a csehszlovák nép energiájából, hogy illegális rádióadókat, földalatti újságokat és ellenállásuk hasonló intézményeit fenntartsa. A szabad világ közvéleménye vezette a kalapot Csehszlovákia népe előtt. Moszkvában nem tudják, mitőlők legyenek, hogyan próbálkoznak urra lenni a csehszlovák helyzet felett. Süttöttek egy kalászt, de nehéz megenni. Nyilvánvaló, hogy nagy viták vannak a szovjet vezető körökön belül és attól tartunk, hogy ezekben a vitákban a „sólymok”, vagyis a legzselésesebb erők kerülnek felül.

### Mit tegyünk Jordániával?

(HACOFE, a Vallásos Nemzeti Párt lapja). — Izrael hadserege nem várt sokáig, azonnal visszautott. Reméljük, megértik ezt a magatartást Ammanban. Megértik, hogy Izrael szent elhatározása az ország határainak védelme, a lakosság békés létköznapjának őrzése. Akkor is tartjuk magunkat ehhez, ha a B. T. megint elvitatja az önvédelem jogát tőlünk.

Mi úgy látjuk, hogy a jordániai kormány veszélyes úton indul el és azon halad tovább. Agresszív magatartása a rendszer összeomlásához és teljes anarchiához vezet. S ebben a súlyos órában újfent leszögezzük: a nagyhatalmak felelősek azért, ami ebben a körzetben történik. Vessék hát latba minden befolyásukat és győzzék meg az ammani kormányt, hogy saját jól felgött érdekében, ne ölgesse a forró kályhát.

### Hiba történt...

(JEDIOT ACHRONOT, hébernyelvű déli lap). — E pillanatban még nem tudjuk pontosan, mit mondott Mose Dáján hadügyminiszter az angol televíziósnak adott interjújában. Egy azonban világos: Mose Dáján kijelentette, hogy technikailag módunkban áll volna elfoglalni az arab fővárosokat, de nem tettük meg ezt és — Dáján véleménye szerint — ez helyes volt így. Valóban, Izraelnek nincsenek területi-hódítási törekvései; semmi szükségünk az arab államok fővárosaira.

Ez azonban nem az egész igazság. A hatnapos háború oója ugyanis nem csak az arab hadseregek, hanem az arabrezsimnek széthúzása volt, amelyek Izraelt fenyegették. Kézenfekvő ugyanis, hogy ha csak a hadsereget semmisítettük meg, úgy a rezsim, amelynek nem esett bántódása, újrápítja azt.

Ezzel magyarázható, hogy a Szovjetunió a hatnapos háború idején, még a hadseregnél is jobban féltette a damaszki és a Kairói rezsimet. Ebből a következik, hogy az izraeli hadseregnél tavaly júniusban az arab fővárosok elfoglalása révén meg kellett volna semmisíteni az ottani rezsimet is. Tavaly úgy eszelekedtünk, mintha megsemmisítettük volna mondjuk, a náci hadsereget, a nékűl, hogy megdöntöttük volna Hitler uralmát. Ma, amikor talán egy újabb közelkeleti háború kitörésén állunk, meg kell ezt végre értenünk.

## Életfogytiglani kényszermunkára ítélték az egyiptomi összeesküvés öt fővádoltját

### Közöttük van Badran volt hadügyminiszter is — A kémszolgálat volt vezetőjét 15 évi fegyházra ítélték

Kairo (Reuter, IM). — A bíróság Nacer és Radzsuan vádlottakat arra is kötelezte, hogy visszatérjenek az államkasszáznak 10.400 egyiptomi fontot, amely összeget a kénelhártó pénztárból loptak el. Ezen kívül Nacert még 2500 font bírságra is ítélték. Helyettesét, Hasszan Aliast a bíróság Nacer és Radzsuan vádlottakat arra is kötelezte, hogy visszatérjenek az államkasszáznak 10.400 egyiptomi fontot, amely összeget a kénelhártó pénztárból loptak el. Ezen kívül Nacert még 2500 font bírságra is ítélték. Helyettesét, Hasszan Aliast

Akik azzal vádoltak, hogy kintzásokkal kényszerített vallomásra embereket, valamint mindazokat a vádlottakat, akik az államügyészség szerint Allahal közösen hajtották végre ezeket a vallásokat, a bíróság bizonyítékok hiányában felmentette.

### Az amerikai háziasszony SS gyilkos volt

#### Megfosztják amerikai állampolgárságától Hermin Braunsteint

Az Egyesült Államok főügyésze megindította az eljárást egy Hermin Ryan nevű amerikai háziasszony ellen, akit azzal vádolnak, hogy a második világháború idején német haláltáborokban kegyetlenkedett a foglyokkal és szomszédok közülük sajátkezűleg meggyilkolt. Az asszony neve eredetileg Braunsteiner volt, de Amerikában való letelepedése után a „Ryan” nevet vette fel.

### BOJKOTTALJAK A LENGYEL DISZNÓHUST — AMERIKÁBAN

Amerikai élelmiszerüzemek szervezete és a kiskereskedők egy csoportja úgy határozott, hogy a jövőben nem rendelnek sertéshúst Lengyelországból. A határozat tüntető módon azt próbálja a lengyel vezetők tudomására adni, hogy Amerika „leszámította” Gomulka kormányának magatartását a csehszlovák ügyben.

Gazdasági szempontból érzékenyen érinti Lengyelországot a sertéshús-bojkott. Ezen 40 millió dollár értékű szállítmány érkezett Amerikába ebből az áruból. Ha áttekinthetjük az egész kommunista blokk és az USA gazdasági kapcsolatát, a mutatós számait, az egyik legmagasabb tételt a lengyel sertéshús jelenti.

Megfigyelők rámutatnak arra, hogy nagy múlttal rendelkező exportágról van szó. Negyven évvel ezelőtt kezdődött a lengyel sertéshús kivitele Amerikába. Az amerikai importőrök most a román sertéshúspiacra tájékozódnak és ott próbálják beszerezni szükségleteiket.

### A BNE HERZL közleményei

Leveleim: POB 4472.

Jókedvűen várjuk a küldeményeket. 1968. augusztus 28-án, szerda délután 5 órakor kezdjük, kellemesen hűtött teremben, Hotel 54. (Tun Cevel sarok) Bét-ur Goldstein címen. Szeretettel várjuk kedves barátainkat, közelmegtűntek minél nagyobb számban.

### Egyesül a Dávár és a Lámercháv?

Hilul Seidel — aki a független Liberális Pártot képviseli a Hiszdadrut vezetőségében — levelet intézett Márton Beckerhez, a Hiszdadrut főtitkárához s azonnal tárgyalást követelt a Dávár és a Lámercháv nevű lapok egyesülési tervéről. Ebben az ügyben még nincs határozat, de az utóbbi napokban olyan hírek keringenek mind a saját berkeikben, mind a Hiszdadrutban, hogy a két lap fuziója közel áll az eseményhez. Seidel éppen ellenzi a Dávár és a Lámercháv egyesülését, rámutatván, hogy a Dávár lényegesen hisztadruti napilap, amely a munkásszerzők minden árnyalatát tükrözi, ezzel szemben a Lámercháv jellegére néző pártlap, noha az Achdut Hávoda és a Mápáj egyesülése óta mint a Kibuc Hámehuchád orgánuma jellemzők meg.

### Nyitva szukot utánig!

#### SZEZON ELŐTTI ÁRAK (az ünnepnapok kivételével)

- ★ a tenger és a part esendesebb, kellemesebb
- ★ a kiszolgálás jobb
- ★ az ideális pihenő-szezon

Részletek és helyrendelés: **KAJIT VESÁJIT, Készárnia** telefon 063-8161.

most

teléfono 063-8161.

### után öt éves

31-ik ilyen világon, és amikor kis kitaláltak ezeket negyvenhárom páciens sem tet.

ki mártírok nap estés lán a hártírjainak szonót es volt a bi felés. Ebből léteztették

Achmed miniszterati tanult ol két Jasszer-i kor-egközvetkeztet

jelentik, ben — osszmunista resszaz

del-

ITTS,

n s. SZ.

del-

A

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-

del-





### 34.

Vitold Blumenfeld zsidó munkás csoportja külön részt kapott a műhelytáborban. Ekszerűen helyezkedett el egy orosz foglyotábor és egy vegyes „családi munkástábor” közt. A részlegeket drótsövények választották el egymástól, de ezekbe nem vezettek áramot. Az ő részük nem kellett elkeríteni, mert a már álló drótsövények között húzódtott a kis térség. Mindössze négy barakk állt ott, a közepén keskeny aszfaltút haladt át, amely egyenlőtlenül osztotta el a területet, az egyik oldalán csak egy barakk, a másikon a többi három állott.

Brunnenmacher is előkerült, amikor a csoport a barakkokat elfoglalta. Egy német technikust kísért, aki utasításokat adott. A különböző barakkot el kellett keríteni.

— Idehozzák a nőket... — kacstintott rá a katonán. — Mert persze elolvastam a másik levelet, amelyet a tábornokhoz vittem.

Vitold lelkesen verte a vasoszlopot a földbe hatalmas fakalapáccsal.

— Mondja, mondja már.

— Szóval azt a levelet is becsémpéztem a tábornok úr postaládájába. Csodálkozik, hogy elolvastam? Muszáj volt, tudnom kellett, nem kever-e bajba. Okos zsidó maga, Blumenfeld, alá sem írta. Csak annyit közölt az öreggel, hogy Karoline Blumenfeld lánya, Alicia, a táborban van, s hogy kitűnő zongorista... s hogy próbálja őt is áthozni ide...

Vitold fűtyörésett a kalapács kezelése közben. — Az öreg valamikor udvarolt a nagynénémnek, már meséltem magának. A lányáról van szó, aki az én unokahúgom.

Szinte maga is elhitte már, hogy Patyolat az unokatestvére. Ahhoz, hogy hihetővé tegyünk egy hazugságot, önmagunknak is hinnünk kell benne. S ő lelkesen, fanatikusan hitt ebben a rokonságban. Elkeríteni a tábor, ahol Patyolat lakni fog. Persze az öreg a nők esetében is úgy járt el, mint a férfiakkal. Nem egyedül Alicia Krakkaurt kérte át, hanem tíz nőt, amint Brunnenmacher meséli. Tízet, Vasoszlopot veretnek a földbe, Vitold hajszolja rabszolgáit, sietve kell elkészíteni Patyolat jövődi lakhelyét. Az oszlopok közé három szál szögdrótot húznak. Átjáróra is hagynak helyet, egy métert két oszlop között, amelyre körbenforgó fogantyút szerelnek fel.

Ő maga is berendezkedett az egyik barakkban; fele az övé, gnálló különbejárattal szoba. A másik felében a munkaszámokat, tisztító eszközöket tartják. A foglyok sosem remélt kényelemben helyezkedtek el, két barakkban tizenketten egy-egyben. Mindegyik külön katonágyat kapott, szalmazsákot, ágyneműt, takarót hozzá a táborraktárból. A szomszédos család tábor konyhájából hozzák a kosztot, háromszori étkezést. S ő minden felhalmoz, amit Brunnenmacher segítségével „organizál”, a menekülés előkészítésére; a számszámokrak tábor teszi el a kincseit, hogy az ellenőrző átitst ne találja meg a szobában.

Kora reggel indultak el a munkahelyre, a tábor közepén emelkedő hatalmas hangárok és műhelyépületek felé. Találkozhelyük van a munkásoknak, ahonnan kezenyvägányú vonatokon viszik őket tovább. Hatalmas a tábor, nagyobb kiterjedésű mint Majdanék. S a felügyelet nem őrvjngő SS-eké, hanem Wehrmacht-katonáké, akik azt szigorúan, de nem elviselhetetlenül gyakorolják.

Vitold csoportja nagy hangárban dolgozott, amelyben esztergapadok zakatoltak. Az esztergált alkatrészeket kellett tisztítani, a fémhulladékokat összeszerni és válogatni, gépeket oloajozni és rendben tartani. A munkát félgi-meddig civil, de katonaruhás, szerződötett technikusok és mérnökök ellenőrizték. Unalmas rabszolgamunka volt de nem járt együtt kínzással és versenyfutással a puszta élet megmentéséért.

Hangszóró közölte egy délelőtt, hogy a táborparancsnok ellenőrző látogatásra érkezett. A tábornok és kísérete lassan haladt a gépsorok között. Olykor-olykor megállt a csoport, ha a tábornok kérdést intézett munkavezetőkhez, vagy munkásokhoz.

Von Hohenbergen tábornok szemében érdeklődés villant, amikor Vitoldot megpillantotta.

— Nos igen, ön az — szólott, miközben hozzálépett. Adjutánsa egy őrnagy volt, aki pár lépéssel mögötte megállt. A gépek zakatoltak, Vitoldnak meg kellett erőltetnie a hallását, hogy a halk szavakat kivége a hangzavarban.

— Sajnálattal hallottam, hogy öreg barátom meghalt. Fogadja részvéteket.

— Hálásan köszönöm a jóindulatát, Exzellenz — tagolta Vitold. S észbe jutott, hogy a gróf annak idején tegezte őt.

— Remélem, hogy itt megmaradhat sokáig. Ha a tábor költözik, ön és a csoportja is jön.

— Igenis, tábornok úr.

— S kérem, ne levelezzen velem többé. Időnként láthat engem itt.

— Bocsánatot kérek a zaklatásért, de nem volt más lehetőségem.

— Ezt megértem. Karoline nagynénjének a férjét Krakkaurek hívják? Nem doktor Straussnak vagy doktor Mahlernek?

— Mind a kettő igaz — közölte a régen gikondolt hazugságot. — Karoline nagynéném rövid házasság után elvált doktor Mahlerrel és másodszor is férjhez ment. Lánya a második házasságából született.

— Nemsokára ő is itt lesz. Sajnos zongorista van itt elég. Találni fogok elfoglaltságot a részére. Milyen munkára osztoták be a csoportját, mit végeznek? Vitold vigyázálásban referált. Aztán gögösen vonult tovább a tisztek csoportja, a gépek zakatoltak, s Vitold úgy érezte, hogy szíve egy útemre dobog velük. Menekülünk, kis Patyolat, megítádot...

Hány hete vagyok itt? Vagy hány éve? Karját nézte, amelyért Marisa irigykedett rá. „Olyan szép karod lesz, hogy szobrászok mintáznák majd” — mondta, amikor még kis lány volt. Horvá lettek azok a karok? Mint valami vékony pácák, úgy lógnak le kétoidalt, szinte élettelenül.

Mecsa, akivel Majdanékben együtt aludt, kéjesen fekdtt végig a tiszta katonágyon. Most is egymás mellé kerültek, összeszoptak. A másik nyolc ágy mellett többi sorstársaik tetek-vettek. Mecsa harminc éves lány volt, szerelmest elmosta a barna szenny; Majdanékben összeszáradt, mint víz nélkül a virág, s csak azért élt még, mert szívós akarattal kívánta életének folytatását. Azok közé tartozott, akik mindennően kiásták a rágnivalt, meg a kiszikkadt tábori talajból is; tudta, honnan lehet lopni egy-két sárgarépat, vagy márc burgonyahéjat. Véd- és dacsövetségbe lépett Lusrijával, nemcsak azért, mert szeretetreméltó, túl okos gyermeknek tartotta, hanem mert Szure káponó kivétel volt vele és ebből neki is haszna származhatott.

— Itt jobb lesz nekünk, kislány, unokabátyád, a Sántán megszöktetett birodalmából, a pokolból — mondta. — Ma már kétszer ettünk.

— S én mégis éhes maradtam — vállolta be Lusija.

— Bécisízlelet szeretnék második vacsorára.

— Friss levegőt ajánlok helyette — mosolygott Mecsa. — Frau Friderika nincs a láthatáron. A férfítáborba már hazakerkeztek az emberek, hátha megítádot imádot unokabátyádot.

Kiültek a barakk előtt a füre. Távrolról a drótkerítések sokasága fölött látszottak a sikságot szegélyező lankák vonalái. Esteledett, éles, hűvös szél fújt, Lusija borzongva közelebb húzódtott társnőjéhez, akinek test-érintését megszokta, mint Mariását, akivel gyakran búj-tak össze egy ágyban hideg téli éjszakákon.

— Azt hiszem, már október második felében vagyunk — találgatta. Táborlakók életéből kivész az idő tudata. Nincs naptár. Arra gondolt, hogy október 26-án van a tizennegyedik születésnapja, vajon hány nap van addig?

A félhomályban megpillantotta Vitold alakját. Csodálkozott, hogy milyen nyugodt maradt tőle. A férfi kutatóan nézett át a túlsó oldalról.

— Téged keres, adj jelt neki — unszolta Mecsa. Lusija felemelte a kezét. Vitek belépett a nyíláson, a fogantyú megfordult a teste nyomására.

— Jóestét, kislány — mondta.

— Jóestét, Vitek... — válaszolta és felállt — ismerd meg a barátoméket, Mecsa, ez itt az unokabátyám.

Vitold bölintott, kezét nyújtott.

— Jé, egy éve vagyok ezen a tájon és mostanág nem mutatkozott be nekem senki — mondta Mecsa élénken nevetve.

— A tájból keveset láthatnál ezen a tájon — jegyezte meg Lusija.

— Jóestét — köszönt oda Vitold Mecsának és elindult Lusijával. A lány magától értetődő módon igazította hozzá lépéit. Bekanyarodtak a barakk mentén.

— Köszönöm, hogy idehoztál... — szólalt meg. — Szinte elvesztettem minden reményemet.

— Már-már én is — ismerte be Vitek. — Szerencsém volt. Nagy protektort találtam itt. De még az elején

tartunk; azt ígértem, hogy megmentelek s ennek még csak ez a kezdete.

— Ritka az ilyen jó rokon, mint te vagy, Vitek — tréfalózott vele, s közben arra várt, hogy a férfi megismételje a mondatot, amelynek életét ereje heteken keresztül bátorította: hogy önmaga számára akarja megmennteni.

Vitek válasz helyett átfogta a vállát és magához vonta. Lusija lélegzete elállt, amint boldogan hozzásimult. Friss borotváltság, a víz és mosdászappan szaga, Vitek mellének erős hullámzása, karjának laza ólálése úgyszólván megbénították. S amikor a férfi az ajkát kereste, hipnotizáltn engedte át magát a csókjának.

— Patyolat — sügta a férfi — önmagamnak mentlek meg.

— Ezt már nagyon akartam hallani — lehetne vizsgálta. Ujjai felkúsztak a férfi arcán, elkalandoztak a tarkójára, érintésével lelelte, ismerkedett vele. S aztán riadtan megszökött.

— Nem ismerjük egymást, most látlak másodsor... Vitold nevetett.

— Én is téged.

— S én csak nagyra nőttem, voltaképpen gyerek vagyok, október 26-án leszek tizennégy éves.

(Folytatása következik)

## Keresztrejtény 1962

|    |    |   |    |    |    |   |    |    |    |    |    |
|----|----|---|----|----|----|---|----|----|----|----|----|
| 1  | 2  | 3 | 4  | 5  | 6  | 7 | 8  | 9  | 10 | 11 | 12 |
| 2  |    |   | 13 |    |    |   |    |    |    |    |    |
| 14 |    |   | 15 | 16 |    |   |    |    |    |    |    |
|    |    |   |    | 17 | 18 |   |    | 19 |    |    | 20 |
| 21 | 22 |   |    |    | 23 |   |    |    |    |    | 24 |
| 25 |    |   |    |    |    |   | 26 |    |    |    | 27 |
| 28 |    |   |    |    |    |   |    |    |    |    | 29 |
| 30 |    |   |    |    |    |   |    |    |    |    | 31 |
| 32 |    |   |    |    |    |   |    |    |    |    | 33 |
| 34 |    |   |    |    |    |   |    |    |    |    | 35 |
| 36 |    |   |    |    |    |   |    |    |    |    | 37 |
| 38 |    |   |    |    |    |   |    |    |    |    | 39 |
| 40 |    |   |    |    |    |   |    |    |    |    | 41 |
| 42 |    |   |    |    |    |   |    |    |    |    | 43 |
| 44 |    |   |    |    |    |   |    |    |    |    | 45 |
| 46 |    |   |    |    |    |   |    |    |    |    | 47 |
| 48 |    |   |    |    |    |   |    |    |    |    | 49 |
| 50 |    |   |    |    |    |   |    |    |    |    | 51 |

Vízszintes: 1. Olasz írő 1840-1922. Főművével II. Jelt ad. 3. Vissza a skála hang. 4. A. H. 3. Fordított a vizumot teremtette meg, teljes név, hatodik kocka dupláva. 12. Angol költő. 13. Római költő Maecenas barátságába fogadta s megajánlkozta a híressé lett sabinumi bírtokkal. Főb művel: Ars Poetica. „Carmen Saeculare”. 14. Járumk rajta. 16. Zsidó királyi viszeszt. 17. Lehetőség. 19. Ekezetet gyufagyártásra használják. 20. Magánhangzólan fém. 21. Okori nép, amely az időszámítás előtti első évezredben a Földközi-tenger Nyugati mellékét lakta. 24. Csontéjjas gyümölcs. 25. Időszámításunk előtt a nyolcadik században Izrael fővárosa volt. 27. Neki köszönhető a telefon. 28. A Duna baloldali mellékfolyója Romániában. 29. Spanyol tartomány és székhelye. 31. Hát betűi keverve. 33. Geometria. 34. Vissza: izomkötő szalag. 35. O. N.Y. E. 37. Kevert vétag. 38. Bankátulás útján követelésnek és tartozásoknak készpénzfizetés nélkül történi elszámolása. 41. Olasz név. 42. Valakinek a hasonmása. 44. Tizenkét havonkénti 45. Két szó: 1) talpraesett, gyors válasz. 2) Athéni államférfi, újjászervezte városa alkotmányát.

csa (1904-ig azonosították a Mount Everesttel). — 2. Jelt ad. 3. Vissza a skála hang. 4. A. H. 3. Fordított a vizumot teremtette meg, teljes név, hatodik kocka dupláva. 12. Angol költő. 13. Római költő Maecenas barátságába fogadta s megajánlkozta a híressé lett sabinumi bírtokkal. Főb művel: Ars Poetica. „Carmen Saeculare”. 14. Járumk rajta. 16. Zsidó királyi viszeszt. 17. Lehetőség. 19. Ekezetet gyufagyártásra használják. 20. Magánhangzólan fém. 21. Okori nép, amely az időszámítás előtti első évezredben a Földközi-tenger Nyugati mellékét lakta. 24. Csontéjjas gyümölcs. 25. Időszámításunk előtt a nyolcadik században Izrael fővárosa volt. 27. Neki köszönhető a telefon. 28. A Duna baloldali mellékfolyója Romániában. 29. Spanyol tartomány és székhelye. 31. Hát betűi keverve. 33. Geometria. 34. Vissza: izomkötő szalag. 35. O. N.Y. E. 37. Kevert vétag. 38. Bankátulás útján követelésnek és tartozásoknak készpénzfizetés nélkül történi elszámolása. 41. Olasz név. 42. Valakinek a hasonmása. 44. Tizenkét havonkénti 45. Két szó: 1) talpraesett, gyors válasz. 2) Athéni államférfi, újjászervezte városa alkotmányát.

Függőleges: 1. A Himalája 7145 méter magas csú-

### UJKELET SZELVENY 1962 REJTVENYPALYAZAT

Név: .....  
Cím: .....

- Vízszintes: 1. ELFUJTA, 2. SZÉL, 13. NOCTURNE, 16. VERHAES, 17. SAS, 21. OSZTÓN, 25. SZARONG, 27. ELIS, 29. BALLADA, 33. RADIUM, 38. AZTEKOK, 42. NYITOGÉN, 45. 1) TAMÁSI, 2) SEURAT.  
Függőleges: 1. EÖTVÖS LORANT, 6. ACEL, 7. PÁRTA, 10. ENERGIIDA, 11. 1) LESBOS, 2) ARARAT, 15. MÁRTA, 22. SZILEZIA, 27. ELIOT, 32. FOKOS, 35. PERA.

6 Uj Kelet 1963.VIII.27

**BOJKOTT ÉS CSA**  
A nyugati világ kü-  
államaitól sorra érke-  
bírek, hogy a labdarú-  
sport szövetségek ten-  
találkozókat a Szov-  
Kelet-Németország, I-  
ország, Bulgária és a  
ország sportolóival  
közösséppen Cséhs-  
megszólalása miatt.  
Egyes helyekről oly-  
gok is hallatszanak,  
Szovjetunió és a többi  
állam kiállítását köve-  
mexikói olimpiáról.  
Avery Brundage, a  
köz-  
Az Olimpiai Bizotts-  
ke, hogy sietett kijö-  
Sem a Szovjetunió, s  
hi négy állam sporto-  
fosztják meg az olim-  
részvétel jogától. Av-  
dage ezzel azt az ál-  
regóta hangsúlyozott  
tatta kifejezésre, hogy  
nem keverhető össze-  
val és hogy a sp-  
nem lehet megbünte-  
litikusok ballépését,  
att. Ismeretes, hogy  
ország annak idején  
okokból lemondta  
októberre tervezett  
gok labdarúgó mér-  
részelt és hogy az e-  
el folyamán egyet-  
**S P O**  
Az ázsiai ten-  
ség közleménye s-  
mondták az ázsiai  
teniszbajnokságot,  
szeptember 6-15 ik  
tak megrendezni a  
ban, Indonézia 16  
A lemondás oka az  
donézia nem volt h-  
zumot adni az izrá-  
zóknek.  
A Kuala  
megrendezett „Ma-  
seny” labdarúgó  
meglepetésszerűen  
látó Malézia győze-  
a döntőben 3:0 ar-  
gátzae Butama vá-  
Harmadik helyen  
Ausztália végzett  
aranyban legyőzte  
labdarúgóit.  
A Kfar Men-  
luában megrend-  
zettől női kézil-  
nyon a párizsi St-  
tessé győzött, az  
mérkőzésen 14:1-  
legyőzte a Hápó-  
námcm csapatát  
helyen a Hápó-  
végzett, amely 1  
győzelmet aratott  
Rámát Gán felett.  
A los-angeli  
közi versenyny-  
világrekord eset  
Kolb, 400 mé-  
vegyesen 5:04-  
míg a 16 éves D-  
200 méteres D-  
2:06,7 perces  
ért el.  
Nagy meg-  
az angol liga szo-  
lójában, amikor  
ter United saját  
aranyú verséget  
a Chelsea csapat-  
tingham és a Le-  
a felidőben 1:1-  
szakadt, mert a  
tón tűz ütött ki  
közétt valószínű  
mélük.  
Az Izráel  
ávonakában szok-  
tök néhány bar-  
között játszottak  
Meglepésécsa  
sett, ahol a he-  
ányban legyőz-  
Kfar Száfát.  
Chederán a K-  
zintén várható  
győzelmet  
kötött Jaffa fele-  
Egy ango  
hátrékkortol d-



# Csend honol a Jordán völgyében

Eltemették Eli Rosner főhadnagyot

— AZ ÚJ KELET KATONAI TUDÓSÍTÓJÁTÓL —  
A tegnapi nap folyamán a Jordán völgyében a mezőgazdák zavartalanul végezték munkájukat a földeken és a határrendőrség őrsége is minden fennakadás nélkül közlekedtek a patrul-úton. Asdot Jákob (Ichud) kibucban a víz- és villanyhálózatot ért károkat javították, valamint azt a két házat, amelyek területét kaptak a vasárnapi incidens során.

Az északi hadtest parancsnoka, Dávid Eliazár tábornok, aki az ágyúzás után Asdot Jákobban tett látogatást, megállapította, hogy a szabotőr-bandákat támogató jordániai hadsereg vasárnap súlyos csapást mértünk a határ egész hossza mentén. „A jordániaiak legtöbb hadállása súlyos károkat szenvedett, és feltételezhető, hogy most egy ideig csend lesz a határvidéken, miután a jordániaiak megkapták a leckeit” — mondotta „Dávid” Eliazár tábornok.

A Tibériás melletti Poria kórházból közölték, hogy a hat sebesült állapota javulófélben van, annál is inkább, mert legtöbbjük csak könnyű sérüléseket szenvedett. Egyébként a Jordán Keleti partján fekvő arab falvakból egyre nagyobb tömegben menekül a lakosság az utóbbi két nap folyamán. A menekültek főleg Irbid és Amman felé veszik útjukat. A jordániai rendőrség sikertelen erőfeszítéseket tesz, hogy megakadályozza a menekültek özönését — mondották az Allenby és Damija-hidakon át érkező arabok.

Azt is elmondották, hogy az Izraeli ágyúzás következtében több területet kapott a mucedzari öntözőmű, néhány csatorna pedig elöntött a környező területeken. A visszatérők közül többen látták az Izraeli repülőgépek által ledobott ropirakat.

## Tel-Avivba költöztet a csehszlovákokat segélyező bizottság

Az Izraelben tartózkodó cseh állampolgárokat segélyező bizottság, úgynevezett „koordinációs központ” a nyugat-gálili Somrát kibucból Tel-Avivba költöztet. A koordinációs központ székhelye a Hitachdut Olé Csehszlovákia tel-avivi hivatalában lesz, melynek címe: Achál Háam utca 15, telefon: 52-792. A koordinációs központ ügyelete minden hétköznap délelőtt 9 és déli 1 óra között fogad a fenti címen.

Az Izraelben tartózkodó csehszlovákok a sajtó útján köszönetüket fejezik ki azért a segítségért és szimpátiamegyüttműködésért, amelyet az Izraeli polgárok minden rétege eddig is tanúsított irányukban.

ka bocsúztatta Eli Rosner, akinek temetésén jelen volt a fegyvernem parancsnoka, egy ezredes is. A szertartás vallási részét G. Návon alvezredes-rabbi, az északi hadtest tábori főrabijja vezette le, majd a kirendelt katonai egység háromszoros sortűzzel adott le a levegőbe.

Eli Rosner szombaton, halála előtt egy nappal ünnepelte 22-ik születésnapját.



ASDOT JAKOV GYERMEKEI A MEGRONGALT GYERMEKHAZ MELLETT

## Bécsi hír szerint: Dr. GOLDSTÜCKER JUGOSZLÁVIÁBAN VAN

A prágai polgármester szerint fogytán van az élelmiszerkészlet

Az osztrák fővárosból jelentik Emánuel Unger, a Máárv munkatársa, hogy Edward Goldstücker professzor, a csehszlovák Irőszövetség elnöke — aki az állam kiküldtása után országba első izraeli diplomáciai képviselője volt, majd visszahívták és hosszú esztendőket át börtönbüntetését szenvedett — nem tartózkodik az oroszok által leigázott Prágában.

A professzor állítólag a tizenkettedik órában elhagyta Csehszlovákiát és most Jugoszláviában tartózkodik. A Máárv tudósítója, dr. Neszvada csehszlovák irőfi nyerte az értesülést, aki szintén Bécsbe menekült Prágából.

A csehszlovák főváros polgármestere mely aggodalommal teljes nyilatkozatot tett Prága élelmiszeri helyzetéről. Elmondotta, hogy a tartalékok legfeljebb még egy hétre elegendők és fogalma sincs, hogyan élelmezik aztán a lakosságot.

Egy másik prágai hír szerint a parlament tagjai még mindig nem hagyták el az országgyűlés épületét, az éjszakai órákban meg a helyszínen várják meg a Moszkvában folyó tárgyalások eredményét. A képviselők a hír vétele után azonnal parlamenti ülést akarnak tartani, hogy törvényerőre emeljék a moszkvai tárgyalások eredményét. Mászóval: ez azt jelenti, hogy optimisták és tényleges eredményeket várnak Svoboda elnöke és a szovjet vezetők moszkvai megbeszéléseitől.

Befejezésül még egy jellemző hír Prágából: a meg-

# Londonban, Belgrádban és Bukarestben bírálják Csehszlovákia megszállását

Ceausescu követeli a csapatok azonnali visszavonulását — Anglia nem fenyegeti gazdasági szankciókkal a támadókat — „Mindeneszközvel megvédjük magunkat” — mondják Belgrádban

Bukarest. (Reuter). — Nicolae Ceausescu tegnap Brasóban lelkesen ünneplő tömeg előtt azt követelte, hogy adják vissza azonnal a hatalmat a törvényes csehszlovák kormánynak és a Varsói Szövetség hadseregei hagyják el Csehszlovákia területét. Ceausescu tartózkodott attól, hogy válaszul a Szovjet-unió vezetői részéről elene elhangzott támadásokra. Ceausescu beszéde feltűnő módon ellentmond a Scantania pártihivatalos tegnapi vezércikkének, amelyből az derül ki, hogy Románia óvakodik élesebbé tenni a konfliktust a Szovjetunióval Csehszlovákia támogatása miatt. A cikk azt is állítja, hogy a szocialista államoknak nem kell elmergesíteniük viszonyukat a Szovjetunióval és ezáltal veszélyeztetni a szocialista egységet.

Tegnap Bukarest utcáin katonákkal zsúfolt autóbuszokat és teherautókat láttak. Nincs azonban bizonyíték arra, hogy Románia tartalékosokat mozgósít és hogy erőszaktekinteteket küldött volna a Szovjetunióval közös határára. Jugoszlávia minden eszközét fenyegetéssel szemben — mondotta tegnap Belgrádban a jugoszláv kormány szóvivője a Francia Távirati Iroda munkatársának. A szovjet megjelvezte, hogy Románia azonos álláspontot foglal el. A tapasztalat azt bizonyítja, hogy

cselkedete nem területi terjeszkedés célját szolgálta, hanem cinikus és sötét elhatározás gyümölcse volt, hogy megakadályozzunk egy kelet-európai államot abban, hogy a kegyetlen kommunizmus alól felszabaduljon. Akik arról a lépésről döntöttek, nyilván számoltak vele, hogy ellenséges viszályt táplálják magukat szemben az egész világgal.

Az a körülmény, hogy hajlandók ezt a nagy árat megfizetni, bizonyítja a tragédia nagyságát.

Még abban az esetben ha Moszkvában elfogadhat egyezmény jönne létre a csehszlovák vezetőkkel, ez is csak a világ közvéleménye reakciójának eredménye lesz. A kommunista világban bellitört konfliktusról van szó, ebben a Házban senki sem kénszerítheti a Szovjetunió és szövetségeseit, hogy megváltoztassák egymáshoz való kapcsolatukat.

## Letartóztatták Niszim főrabbi kabinetfőnökét

Joszef Frejt 640 dollár eltilkaszásával gyanúsítják

A jeruzsálemi rendőrség legújabb letartóztatása Joszef Frejt, Jicchák Niszim



NISZIM FORABBI ÉS JOSZEF FREJT (jobbról)

országos szefárd főrabbi kabinetfőnökét, akit 640 dollár összegű csekkkel eltilkaszásával gyanúsítanak. Frejt már két héttel ezelőtt a vizsgálóbíró elé hozták, aki hétnapos vizsgálati fogságot rendelt el ellene, ugyanakkor azonban hírzárlatot rendelt el az ügygel kapcsolatban. Csak a rendőrségi vizsgálattól mentesült.

## Újabb bojkott-határozat

Az izraeli rádióamatörök nem beszélnek a Varsói Szövetség tagállamaival

A határozat a megszállt hadseregkei kivonulásáig marad érvényben

Az izraeli rádióamatörök szövetsége tegnap Tel-Avivban megtartott közgyűlésén elhatározta, hogy nem folytat beszélgetéseket a Varsói Szövetség tagállamaiban élő rádióamatörökkel, mindaddig, amíg a megszálló csapatok el nem hagyják Csehszlovákia területét.

A kongresszust a rádióamatörök nemzetközi szervezetének felhívása alapján hívták egybe. Az izraeli hírszervezet vezetői elmondották a sajtó képviselőinek, hogy Izrael az első között volt, akik eleget tettek a

szövetségi tétőszervezet felhívásának. Hír szerint a kelet-európai államokban élő rádióamatörök már több mint százakat akcióra szólítottak fel. Egy szovjet rádióamatör tegnap kapcsolatot létesített egyik izraeli kollégájával, aki azt válaszolta, hogy a jelenlegi körülmények között szó sem lehet semmilyen beszélgetésről. A szovjet amatőr ekkor elmondta, hogy megszüntette adását. Egy másik izraeli rádióamatőr, aki cseh állomással létesített összeköttetést, a csehszlovák amatőr kérelmére továbbította a nyílt tengeres tartózkodó hírszervezetek felhívását, hogy ne térjenek be a Varsói Szövetség tagállamaik kikötőibe.

A kongresszuson díjak osztottak ki azoknak a rádióamatöröknek, akik az elmúlt év folyamán különleges eredményeket értek el. Így például díjat kapott Alexander Volmski hadiamatőr, aki rendkívül magas frekvenciájú hullámok a sztratoszférában lévő meteoritikus eső kihalásával, összeköttetést létesített Görögországgal.

U-Tant főtitkár tegnap sajnálatát fejezte ki amiatt, hogy Franciaország hidrogénbomba-robbantást hajtott végre, mert ez ellenkező az UNO-közügyes határozatával.

## Nincs többé kövérség!

Új fiókot nyitottunk HAIFAN, Jerusálajim utca 20., tel. 63597. Nyitva: 8-20 óráig.



Kezelet kaptam a Rafael Halperin Intézetben. **Lefogtam 8 1/2 kg-ot** Cvi Markov, BÁT-JÁM, Eli Kohén 32. **RAFAEL HALPERIN INTÉZET** TEL-AVIV, Jicchák Száde 34. telefon 31495. Nyitva 7-től 21-ig.

## Közlekedési baleset — két halottal

Tegnap késő este súlyos közlekedési baleset történt a sároni útkeresztvezetőnél, ahol egy taxi behajtott az út szélén parkoló teherautóba, majd két Egged autóbussz a két járműbe futott.

A szerencsétlenség következtében két ember életét veszítette, ezek nevét azonban lapzártáig nem hozták nyilvánosságra.

**Az „Egged” igazgatósága közli, hogy a községi szolgálati és tájékoztatósi irodák elköltöznék a Tel-Aviv, Finn utca 6. sz. alatti helyiségből az „Egged” házba**

Derech Petách-Tikva 142.

Az új telefonszámok:  
Községi szolgálat — 251333  
Tájékoztatósi iroda — 251333, 258555

Az átköltözés miatt csütörtökön és pénteken, augusztus 29-én és 30-án, az irodák zárva lesznek. Vasárnap, 1968. szeptember 1-én, ismét a községi rendelkezésére állunk.

Tel-Aviv, 1968.  
 (מורה חדש)  
 מנהל: משה הורוויץ  
 עורכת: רות שניידר  
 כתובת: תל אביב, רחוב פינקלסון 10  
 טלפון: 31495  
 OTVENEDIK EVFO  
 főszerkesztő: Dr. M.  
 Földes szerkesztő:  
 Kiadó: Mizrach Chá  
 Hángévez. 7.  
 Telefon:  
 A szovjet  
 A cse  
 minős  
 Csernik miniszter  
 a kivonulás p  
 a csehszlovák  
 Prága (Reut  
 pont tegnap egy  
 ország törvényte  
 Dübsek párttitkár  
 Josef Smrkovský,  
 népet, hogy tarts  
 elhárítani a kat  
 csehszlovák kon  
 Tel-Aviv, 1968  
 (מורה חדש)  
 מנהל: משה הורוויץ  
 עורכת: רות שניידר  
 כתובת: תל אביב, רחוב פינקלסון 10  
 טלפון: 31495  
 OTVENEDIK EVFO  
 főszerkesztő: Dr. M.  
 Földes szerkesztő:  
 Kiadó: Mizrach Chá  
 Hángévez. 7.  
 Telefon:  
 Prága né  
 Szo  
 a cse  
 A csehszlovák  
 országokat  
 pozíciójába  
 Fok  
 Prága (Re  
 vezető személy  
 Svoboda elnök  
 vallásálgat köny  
 vezett beszéldeke  
 objektív megfig  
 tunok, amelyek  
 több tagállama  
 csehszlovák kül  
 és mely cse  
 kiadott hivatal  
 bizonyította az,  
 napjain kezdtek  
 munkájukat és  
 szervezetek ha  
 a Szovjetunió és  
 a Csehszlovákia  
 Lapzártakor  
 lentés szerint a  
 patok már el is  
 a cseh—nyugat  
 Ron, első alkalom  
 sodik világhábo  
 óia. A határon  
 közlekedés ugye  
 sen megszűnt.  
 A megállapo  
 Moszkvában kö  
 részletességgel  
 ismertette a Ta  
 Holnapu  
 Pénteken, au  
 a Blue-Band T  
 akciója” keret  
 ra kerül egy  
 lps” televizio  
 értékes díj, k  
 lps” kézi vill  
 hájszártó, por  
 rádió, stb.  
 SIENSEN, k  
 On is nyerhet!  
 sok sikert!  
 GYON  
 ELLEN  
 «AI Z  
 KAPHATO